

GUÍA OFICIAL PARA VIAJES EN EL ESTADO

ARIZONA



ÍNDICE DE CONTENIDOS

CARACTERÍSTICAS

- 02** Descubre el Gran Cañón
- 06** Explora las tierras ancestrales de las naciones tribales de Arizona

REGIONES

- 08** Phoenix y Arizona central
- 13** Tucson y el sur de Arizona
- 18** Norte de Arizona
- 24** Norte central de Arizona
- 28** Costa occidental de Arizona

RECURSOS

- 32** Consejos de viaje y recursos

Interior de la contraportada:
Mapa del estado



Gran Cañón
Crédito de la foto:
Xanterra Travel Collection





DISFRUTA DEL GRAN CAÑÓN



Inmenso, magnífico e indiscutiblemente bello, el Gran Cañón es sin duda el punto emblemático más característico de Arizona y se considera una de las Siete Maravillas Naturales del Mundo. Con 443 km de largo, 29 km de ancho y 1.6 km de profundidad, el Gran Cañón es el segundo más grande del mundo. Sus coloridas paredes contienen capas de roca, la más antigua de 1,800 millones de años, que revelan la cronología de la Tierra.

Su espectacular belleza y extraordinaria magnitud han asombrado por siglos a civilizaciones antiguas, a los primeros exploradores, científicos, artistas y, hoy en día, a casi 5 millones de visitantes anuales.

Desde que el Gran Cañón fue designado parque nacional en 1919, el Servicio de Parques Nacionales ha conservado la cultura, la historia y la belleza natural de este destino inmortal, además de dar la bienvenida a generaciones de visitantes para que experimenten sus maravillas.

AVENTURAS A TU MANERA



FAMILIAS

El sendero Bright Angel Trail ofrece vistas panorámicas y servicios prácticos como estaciones de agua, baños y refugios a lo largo del camino. En **Canyon Adventures Bike Tours & Café**, en Mather Point, renta una bicicleta de paseo o una bicicleta eléctrica para pedalear por el sendero pavimentado de **Greenway Trail**. También puedes subirte a un Jeep rosa de estilo safari con **Pink Adventure Tours**, en una excursión que combina vistas panorámicas con entradas para la galardonada película IMAX "Grand Canyon: Ríos del tiempo".



AFICIONADOS A LA HISTORIA

Pasea por el sendero que recorre el borde o Rim Trail, en su mayor parte pavimentado, para explorar la historia local: el **Museo Yavapai de Geología**, con sus exposiciones educativas; el **Centro de Visitantes de Verkamp**, uno de los edificios más antiguos del pueblo; la **Hopi House**, una construcción de 1905 diseñada por Mary Colter al estilo de los pueblos hopi, y el **Mary Colter's Lookout Studio**, una tienda de regalos con libros sobre el Gran Cañón.



TURISTAS

Reserva la Observation Dome (cúpula de observación) del **Grand Canyon Railway** (ferrocarril del Gran Cañón) en Williams para disfrutar de vistas panorámicas desde un tren de alta velocidad con cabina de cristal hasta el Gran Cañón. Para los visitantes con movilidad reducida, el **Permiso de Accesibilidad de la Ruta Escénica** permite el paso de vehículos personales por las carreteras de Hermit y Yaki Point (cerradas al tráfico público), y el **Trail of Time** y **Mather Point**, de 1.3 millas (2 km) y accesible en silla de ruedas, ofrecen aún más lugares que visitar.



MENTES CREATIVAS

Explora las exposiciones de arte e historia que se presentan en el **Kolb Studio** de la época victoriana, la casa y el estudio restaurados de los primeros fotógrafos aventureros Emery y Ellsworth Kolb. O asiste a uno de los programas culturales tribales en **Desert View Watchtower** para disfrutar de danzas tradicionales, sesiones de narración de cuentos y demostraciones artísticas de cerámica, joyería y tejidos.



AVENTURAS

Para divertirse en el agua, únete a una emocionante excursión en balsa con **Advantage Grand Canyon**. Los excursionistas que busquen vistas impresionantes las encontrarán en la extenuante ruta **South Kaibab Trail**, que ofrece numerosos puntos de retorno para excursiones de un día. La ruta de senderismo Rim-to-Rim, de 24 millas (38 km) (solo ida), comienza en el sendero **North Kaibab** y se une al sendero **Bright Angel** para disfrutar de un trayecto inolvidable. (Toma el autobús Trans-Canyon Shuttle para un viaje de 4.5 horas entre los bordes del cañón).



North Rim del Gran Cañón

3 BORDES PARA EXPLORAR Y EL FONDO DEL CAÑÓN

SOUTH RIM

Con más fácil acceso desde Phoenix, Sedona o Flagstaff, el South Rim o Borde Sur recibe más visitantes que el North Rim y ofrece la mayor cantidad de servicios y atracciones en cuanto a alojamiento, restaurantes, excursiones, transporte, miradores y experiencias familiares del **Parque Nacional del Gran Cañón**. Además, está abierto todo el año. Dado que esta zona suele tener mucha demanda, te recomendamos que reserves alojamiento con mucha anticipación.

NORTH RIM

Esta sección remota del **Parque Nacional del Gran Cañón** es más tranquila, más remota y con menos servicios, recibe menos visitantes y ofrece una experiencia más orientada al aire libre. Debido a su mayor altitud, el North Rim o Borde Norte también tiene temperaturas más frías y sufre fuertes nevadas en invierno, por lo que permanece cerrado en invierno, de modo que la temporada para visitarlo va de mayo a octubre, de acuerdo a las condiciones meteorológicas.

WEST RIM

En esta zona del Gran Cañón, situada fuera del parque nacional en los territorios de la tribu Hualapai, abundan las actividades. Camina por el **Skywalk**, un puente de cristal con forma de herradura que se extiende 70 pies (21 m) sobre el Gran Cañón; recorre los ríos rápidos con los **Hualapai River Runners**; deslízate a 40 millas por hora (64 km/h) en la tirolesa y descubre la cultura tribal en el auténtico pueblo de **Eagle Point**.

FONDO DEL CAÑÓN

Aventúrate hasta el fondo del Gran Cañón en mula, a pie o en balsa por el río Colorado para llegar al **Rancho Phantom**, un histórico alojamiento con dormitorios y cabañas privadas (disponibles para su reserva mediante un sistema de lotería). Los mochileros también pueden acampar en el **Bright Angel Campground** (se requiere permiso). También puedes conducir por Diamond Creek Road, la única carretera accesible en vehículo que se adentra en el West Rim del cañón. La carretera comienza en Peach Springs. Solicita el permiso necesario en el **Hualapai Lodge**.



Escanea el código QR para obtener una guía sobre cómo recorrer "de forma adecuada" las 24 millas (38 km) de ruta de senderismo de borde a borde del Gran Cañón.

DÓNDE ALOJARSE



HOTELES Y ALOJAMIENTO

Elige entre numerosos hoteles y opciones de alojamiento, tanto dentro como fuera del parque. Situado en la parte alta del inicio del sendero Bright Angel, el histórico **Bright Angel Lodge & Cabins** ofrece alojamiento rústico cerca de las actividades de aventura al aire libre. Puedes elegir entre habitaciones económicas con baño compartido, habitaciones estándar con baño privado o cabañas privadas (una de las cuales fue el hogar de uno de los "Rough Riders" del Presidente Roosevelt). El **Thunderbird Lodge** y el **Kachina Lodge** son opciones populares entre las familias, debido a su práctica ubicación a poca distancia de muchas de las atracciones del parque, mientras que el **Maswik Lodge** es una opción de alojamiento histórico remodelado que está cerca. Situado en el Borde Sur, **El Tovar Hotel**, de estilo chalet europeo, inaugurado

en 1905, ofrece vistas espectaculares, habitaciones y suites únicas en su género y una exquisita gastronomía en el famoso comedor El Tovar. A solo poco más de un kilómetro de la entrada del parque, en la cercana Tusayan, **The Grand Hotel at The Grand Canyon** es el único hotel de la zona galardonado con tres diamantes de la AAA. Este hotel rústico de estilo chalet ofrece una alberca cubierta, además de un restaurante de carnes y un bar.

En Williams, a unas 96 km al sur del South Rim, disfruta de una estancia de lujo en un entorno histórico en el **Grand Canyon Railway & Hotel**, ganador del premio 2024 Travelers' Choice de TripAdvisor, que cuenta con alberca cubierta y jacuzzi. A un costado del hotel, aborda el tren histórico que te llevará a disfrutar un recorrido panorámico de un día, ida y vuelta al gran cañón.

CAMPAMENTO, GLAMPING Y CASAS RODANTES

A solo poco más de un kilómetro de la entrada del Gran Cañón Oeste, en el **Grand Canyon Glamping Resort**, disfruta de la cercanía de la naturaleza, aunque con todo el confort, al dormir en una tienda de glamping, un tipi, una carreta cubierta o incluso un domo geodésico para observar las estrellas.

¿Quieres traer tu tienda de campaña o tu casa rodante? Disfruta del aire libre en uno de los muchos lugares para acampar en el parque. Planifica con antelación y haz una reserva en uno de los lugares para acampar que ofrece el Servicio de Parques Nacionales en el Borde Sur: **Mather Campground** o **Desert View Campground**. **Trailer Village** es un parque de casas rodantes manejado por concesionarios.

Los mochileros y balseros que deseen acampar en el parque en un lugar distinto de los campamentos designados (o en cualquier lugar del **Tuweep Campground**) necesitan un permiso de travesía. Los permisos deben obtenerse antes de iniciar el viaje, y los viajeros deben traer consigo el permiso impreso.



Más información en nps.gov/grca/planyourvisit/backcountry-permit.htm.

CÓMO LLEGAR Y MOVERSE POR LA ZONA

Llega al Gran Cañón conduciendo desde el Aeropuerto Internacional Phoenix Sky Harbor (PHX), el más importante de Arizona, o bien desde el aeropuerto regional Flagstaff Pullam (FLG), más cercano al Parque. Si bien existe un pequeño aeropuerto a las afueras del Gran Cañón, este es únicamente para vuelos charter y recorridos panorámicos. Dentro del Parque Nacional, deja tu auto en el estacionamiento y muévete entre puntos de observación en los autobuses gratuitos hop on/hop off que recorren rutas establecidas por el Borde Sur. Para moverte entre los bordes sur y norte, toma el Trans Canyon Shuttle por un costo de \$120 USD por persona (solo ida).



LO QUE DEBES SABER ANTES DE IR

CONSEJOS PRÁCTICOS PARA PLANEAR EL VIAJE



LA MEJOR ÉPOCA PARA VISITAR

Enero → febrero

Con los niños de vacaciones, el verano es sin duda la época más ajetreada del año, ya que visitantes de todo el mundo van al Gran Cañón para disfrutar de acampadas, aventuras al aire libre y vacaciones en familia. Si vas a quedarte a dormir ahí, considera que la disponibilidad es limitada por lo que te sugerimos reservar entre nueve meses y un año antes. Para disfrutar de un clima más fresco, menos multitudes y mayor disponibilidad de alojamiento, planifica tu viaje durante los meses de invierno.

CUÍDATE AL EXTERIOR

¡Un viaje seguro es un viaje divertido! Durante los meses de verano, combate el calor utilizando los puntos de recarga de agua gratuitos, usando protección solar y refugios a la sombra. En invierno, utiliza dispositivos de tracción que van sobre el calzado en los senderos con hielo. Si oyes truenos, busca refugio en un edificio o vehículo. Planea con antelación los permisos necesarios, las reservas y los mapas impresos.



Obtén más ideas para preparar tu viaje en [VisitArizona.com/like-a-local/plan-ahead-prepare](https://www.visitarizona.com/like-a-local/plan-ahead-prepare).

PROGRAMAS DE GRAND CANYON CONSERVANCY

Como socio oficial sin fines de lucro del Parque Nacional del Gran Cañón, Grand Canyon Conservancy ofrece una amplia gama de programas educativos e inspiradores, entre los que se incluyen paseos por el borde del cañón, excursiones de mochileros, talleres de arte y observación de estrellas. Consulta más experiencias en [GrandCanyon.org](https://www.GrandCanyon.org).

7 PRINCIPIOS PARA NO DEJAR HUELLA DE APPRECIATE AZ

1

Planifica con anticipación y prepárate. (Mira a la izquierda para tomar algunas ideas).

2

Quédate en los senderos para ayudar a conservar el ecosistema.

3

Llévate tu basura. También conocido como: lo que traes, te lo llevas.

4

Deja lo que encuentres. Solo toma fotos.

5

Ten cuidado con el fuego y utiliza solo los lugares designados para fogatas.

6

Respetar la vida silvestre. ¡Mantén la distancia y no alimentes a los animales!

7

Comparte el aire libre respetando a los demás y a la tierra.



Más información en [VisitArizona.com/plan/sustainable-travel](https://www.visitarizona.com/plan/sustainable-travel).

EXPLORA LAS TIERRAS ANCESTRALES

DE LAS NACIONES TRIBALES DE ARIZONA

Ningún estado tiene más tierras reservadas para los indios americanos que Arizona. Veintidós tribus reconocidas por el gobierno federal tienen sus hogares en diversos entornos que van desde el desierto cubierto de saguaros hasta las profundidades esculpidas por el río del Gran Cañón. Estos impresionantes paisajes no sólo albergan a estas comunidades de larga tradición, sino también importantes lugares que conservan su historia y su tradiciones. Profundiza en la cultura local con visitas guiadas y experiencias dirigidas por nativos que te permitirán conocer su forma de vida, tanto en el pasado como en el presente.

En el extremo Noreste de Arizona, la extensa Nación Navajo alberga maravillas arqueológicas, geológicas, históricas y espirituales, empezando por el **Monumento Nacional del Cañón de Chelly**, uno de los lugares habitados de manera ininterrumpida desde hace más tiempo en los Estados Unidos. Alberga cientos de viviendas deshabitadas y bien conservadas y sigue siendo el hogar de familias Navajo que viven y cultivan las fértiles tierras bajas. Los recorridos panorámicos en carro por los bordes del cañón ofrecen vistas impresionantes, pero una experiencia guiada por los Navajo con **Canyon de Chelly Tours** proporciona a los visitantes una comprensión más amplia de este místico cañón.

Por su parte, el **Monumento Nacional Navajo** alberga las viviendas rupestres de los antiguos pueblos, que se remontan a

siglos atrás y se conservan en un estado extraordinario. La más fácil de ver es Betatakin ("Casa del acantilado"), de 135 habitaciones, visible desde un mirador a menos de 1 km del centro de visitantes o desde una excursión guiada por guardabosques que se ofrece en primavera y verano.

Es difícil no sentirse impresionado ante el **Parque Tribal Navajo de Monument Valley** (por muchas veces que lo hayas visto el cine). Es una extensión como ninguna otra en la tierra: una sinfonía de piedra, sombra y cielo. Para conocer la rica cultura Navajo, regístrate para una excursión guiada con **Navajo Spirit Tours** o a una visita turística en camión tipo safari abierto con **Monument Valley Safari**.

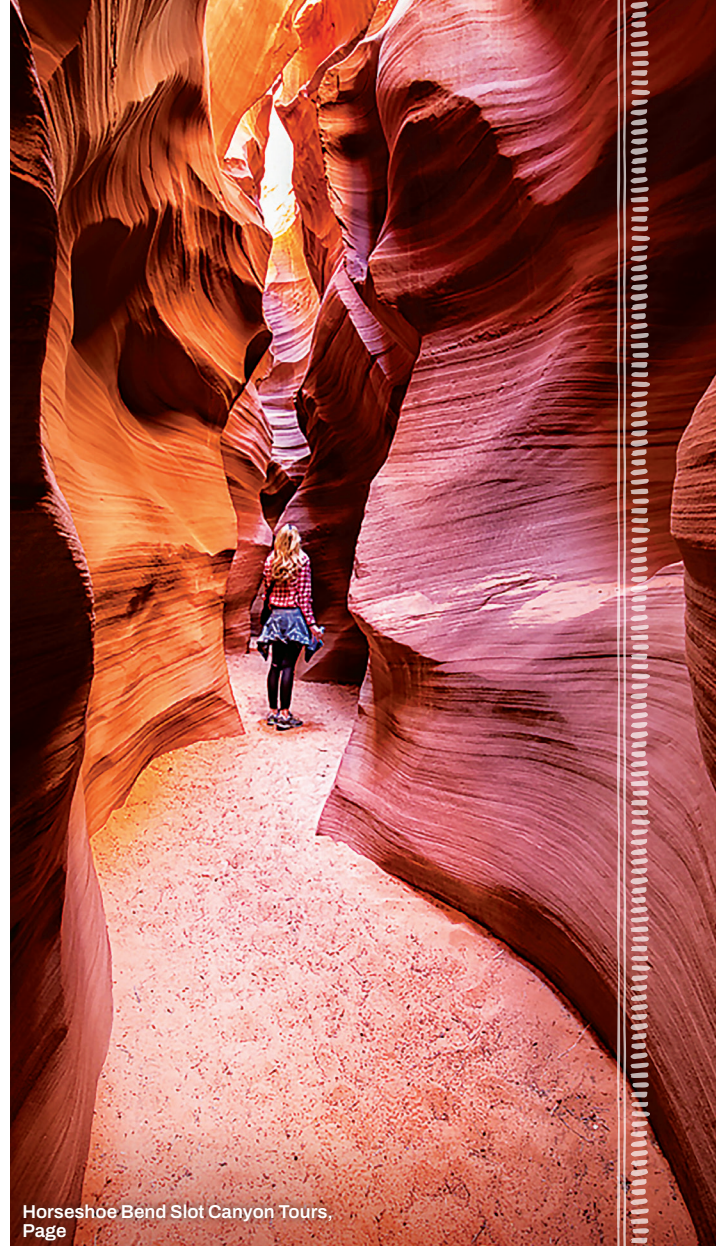
Explora el Museo Interactivo Navajo, en los terrenos del histórico **Tuba City Trading Post**, que ofrece una visión detallada de la cultura y la historia Navajo, explorando los relatos de

la creación, la vida ceremonial, los sistemas familiares y el idioma. El **Museo de los Codificadores Navajo** cuenta la poderosa historia de los más de 400 hombres navajo que sirvieron durante la Segunda Guerra Mundial utilizando su idioma no escrito para crear un código indescifrable para transmitir mensajes secretos. A los Codificadores se les atribuye haber acortado la guerra y salvado innumerables vidas. Explora esta época a través de las fotografías, armas, radios y otros equipos en exhibición.

Horseshoe Bend, la curva ondulante del río Colorado es, sin duda, uno de los lugares más instagramables por los visitantes. Para evitar las multitudes que se aglomeran en los altos acantilados, regístrate a una excursión en grupo reducido con **Horseshoe Bend Slot Canyon Tours**, una empresa propiedad de los Navajo que te llevará a un mirador privado.



Cataratas Havasu,
Gran Cañón



Horseshoe Bend Slot Canyon Tours,
Page

Enclavada en la Nación Navajo, la tierra de la tribu Hopi está formada por 12 pueblos repartidos en tres mesetas, llamadas de este a oeste Primera Mesa, Segunda Mesa y Tercera Mesa, con antiguos pueblos en la cima y comunidades más modernas en la base. Solo hay un pueblo que ofrece visitas guiadas en las tierras Hopi: **Walpi**, en la Primera Mesa; mientras que el **Centro Cultural Hopi**, en la Segunda Mesa, ofrece un restaurante, una posada y una galería que muestra la rica historia de la zona. Sigue el **Sendero de las Artes Hopi** para conocer a los artesanos que se dedican a la cestería, los tejidos, la cerámica y el tallado.

En las **tierras tribales apache de White Mountain**, una carretera serpenteante asciende entre frondosos bosques de álamos, pinos y abetos hasta llegar al pintoresco **lago Hawley**. Este punto de zafiro enclavado en una cuenca volcánica es la definición de un oasis de alta montaña, con pesca, lugar para acampar, cabañas, una posada y alquiler de bar botes cos en verano.

Aisladas y casi intactas por el tiempo y la tecnología, las cataratas **Havasu** parecen una isla tropical paradisíaca con una serie de cascadas de color turquesa. Los Havasupai ("Pueblo de las Aguas Verdeazuladas") protegen este raro hábitat cercano al Gran Cañón limitando el número de visitantes. Los permisos son difíciles de conseguir y la caminata de 17 km puede ser excesivamente desafiante. (sobre todo cuando hace calor), pero la recompensa vale la pena. Los lugares para acampar a la sombra bordean la orilla del río en este remoto cañón, y las cascadas de hasta 60 metros de altura caen por los acantilados rojos hasta las pozas de travertino.

En Fredonia, el **Monumento Nacional de Pipe Spring** protege una rara fuente de agua en medio de una extensa pradera al norte del Gran Cañón. Durante 1,000 años, pueblos ancestrales y la tribu Kaibab de los indios Paiute recolectaron semillas, cazaron animales y cultivaron cerca del manantial. En la actualidad, ofrece

una vívida visión de la vida de los indios americanos y los pioneros del Viejo Oeste. Explora los edificios restaurados y los jardines replantados, y asiste a los cursos de historia viviente que se llevan a cabo la mayoría de las mañanas de verano.

El Centro Cultural y Museo de la Nación Tohono O'odham se encuentra en una franja desértica que a menudo arde con las primeras flores silvestres de primavera. Conoce el "himdag", o camino de la vida, de los Tohono O'odham a través de exposiciones y artefactos que van desde metates y cabezas de hacha de piedra hasta "kuipads", palos utilizados para recolectar el fruto del cactus saguaro. Admira las espléndidas vistas del **Pico Baboquivari**, una montaña sagrada para los Tohono O'odham.

Explora estas tierras con los ojos bien abiertos, y también con aprecio por las generaciones de indígenas que administran estos espacios especiales para todos.

PHOENIX Y ARIZONA CENTRAL

Comunidad indígena Ak-Chin, Nación Yavapai Fort McDowell, Comunidad indígena Gila River, Gilbert, Glendale, Mesa, Phoenix, Comunidad india Salt River Pima-Maricopa, Scottsdale, Superior, Tempe



Con la emoción de una gran ciudad, aventuras al aire libre y la mayor concentración de complejos turísticos de lujo del estado, el área metropolitana de Phoenix ofrece lo mejor de muchos mundos. Explora el animado centro de la ciudad y sus tranquilos barrios, las tiendas de lujo junto a extravagantes boutiques, los restaurantes que han ganado el premio James Beard junto a restaurantes locales y cantinas tradicionales, y museos de renombre mundial que comparten el mismo código postal que galerías de arte independientes y estudios de artesanos.

PUNTOS DESTACADOS DE LA ZONA

MUSEO DE HISTORIA NATURAL DE ARIZONA, MESA

Abarcando continentes y milenios, este completo museo se adentra en las antiguas historias de personas, tierras y criaturas grandes y pequeñas. Contempla dinosaurios colosales, gemas y minerales relucientes, excavaciones arqueológicas e información sobre algunas de las primeras civilizaciones del Suroeste. Hay visitas gratuitas en lengua de señas americana.

DISTRITO DE ENTRETENIMIENTO WESTGATE, GLENDALE

Con el Desert Diamond Arena y el State Farm Stadium como puntos de referencia, este extenso complejo es un punto de encuentro para todo tipo de entretenimiento. Mira una película en los cines AMC, juega en Carousel Arcade Bar o en Dave & Buster's, pon a prueba tus dotes de detective en Escape Westgate y riéte en Stir Crazy Comedy Club, y luego elige entre docenas de restaurantes.

TEMPE BEACH PARK, TEMPE

Situado en la orilla sur del Tempe Town Lake, este parque urbano de 10 Has. ofrece actividades recreativas tanto en tierra como en el agua. Pasea por sus más de 8 km de senderos, pesca con una caña (compra una licencia de pesca en azgfd.com/fishing-2) o renta un kayak o una tabla de remo en Boat Rentals of America.

MUSEO DE INSTRUMENTOS MUSICALES, PHOENIX

Con una vasta colección de más de 8,000 instrumentos procedentes de más de 200 países, este museo celebra la rica diversidad de culturas y artesanía a través del lenguaje compartido de la música. Recorre las galerías, interactúa con los medios interactivos y asiste a conciertos en vivo para escuchar sonidos de todo tipo.

EVENTOS EN LA ZONA

Arizona Matsuri
Phoenix
azmatsuri.org

Arizona Monster 300
Desde Superior hasta Patagonia
destinationtrailrun.com/
arizona-monster-300

Festival Día de los Muertos
Mesa
mesaartscenter.com/
diadelosmuertos

Desfile Parada Del Sol
Scottsdale
scottsdaleparade.com

Festival Prickly Pear
Superior
superiorarizona.com/events

Roots n Boots
Queen Creek
rootsnboots.org

Tempe Blooms
Tempe
downtowntempe.com/
tempe-blooms-2025

Wickenburg Bluegrass Festival
Wickenburg
wickenburgchamber.com/
annual-events

Escanea aquí
para ver más
eventos



Jardín Botánico del Desierto,
Phoenix

PUNTOS DESTACADOS DE LA ZONA

CLUB DE GOLF WE-KO-PA, FORT MCDOWELL

Juega en dos campos de golf que han ganado premios y están situados en el pintoresco desierto de Sonora, en la Nación Yavapai de Fort McDowell. Disfruta las impresionantes vistas de las montañas McDowell, Red Mountain, Four Peaks y las montañas Superstition mientras practicas tu putt. Cuenta además con un campo de prácticas de primer nivel.

MUSEO HEARD, PHOENIX

Con una impresionante colección de más de 40,000 objetos, este museo tan completo incluye elaborados textiles navajo, joyería zuni, muñecos katsina hopis, cerámica prehistórica y arte contemporáneo. Visita la nueva instalación de video permanente "Substance of Stars" para conocer la conexión entre los cuerpos celestes y las historias fundamentales sobre el origen del universo.

Explora el sendero Sonoran Desert Nature Loop Trail, el pabellón de mariposas (estacional) y las instalaciones artísticas que van rotando, y pasa por la tienda del jardín para comprar libros, accesorios de jardinería y regalos relacionados con la naturaleza.

TALIESIN WEST, SCOTTSDALE

Obra maestra del arquitecto Frank Lloyd Wright en el desierto, este lugar declarado Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO y Monumento Histórico Nacional situado en las laderas de las montañas McDowell es su antigua casa de invierno y estudio. Toma la visita audioguiada para conocer el visionario uso que Frank Lloyd Wright hizo de la luz natural y los materiales, mientras admiras la arquitectura orgánica y el mobiliario moderno de mediados de siglo.

ARCOSANTI

Esta ciudad experimental muestra la visión del arquitecto Paolo Soleri de la "arcología": arquitectura y ecología. Recorre los emblemáticos ábsides de concreto y haz una parada en la tienda para comprar una campana de viento hecha a mano y verdaderamente única. Profundiza en tu experiencia asistiendo a un taller, quedándote a dormir y disfrutando de una caminata matutina por los senderos desérticos de los alrededores.

JARDÍN BOTÁNICO DEL DESIERTO, PHOENIX

Situado en el Papago Park, este jardín de 56.6 Has. alberga 50,000 plantas desérticas, entre las que se incluyen imponentes saguaros, coloridas flores silvestres y cactus poco comunes, además de exhibiciones especiales, como la de orquídeas.



Museo de Instrumentos Musicales,
Phoenix



Tempe Beach Park,
Tempe

RESTAURANTES DE MODA EN LA CIUDAD



théa,
Phoenix

Al igual que el sol del desierto de Sonora, el panorama gastronómico de Phoenix no deja de mejorar y ponerse cada vez más vibrante. Estos restaurantes llevan a Phoenix al siguiente nivel como una de las ciudades gastronómicas más populares de EE.UU. Por suerte, no demasiado como para ser inalcanzables.

Las vibrantes paredes rosas contrastan con las vibras urbano-occidentales de **Bacanora**, ganador del premio James Beard, y su magistral interpretación de los sabores de Sonora cocinados a la leña. Aquí, una cocina a la brasa ofrece carnes perfectamente asadas, elotes a las brasas y tostadas caseras.

Con vistas a las montañas y la energía de un animado DJ, **théa** aporta un toque internacional y antojitos mediterráneos a la azotea del hotel The Global Ambassador. Catalogado como uno de los “Mejores restaurantes de hotel del mundo” por Condé Nast Traveler, esta joya de las alturas tiene una de las colecciones de vinos rosados más extensas del país y un saganaki flameado que rivaliza con el de las islas griegas.

Al este de la ciudad, en las arboledas del valle de Mesa, descubre **Board & Batten**. Este moderno bistró italiano desprende un encanto rústico europeo con un toque de calidez campestre, e incluye un patio con

tanta vegetación que te hace olvidar que estás en el desierto. Disfruta una fiesta en el jardín acompañada de refinados platos y aperitivos.

Frente a la cordillera Komatke, en la comunidad indígena del río Gila, descubre la cultura, la historia y los sabores de los pueblos Pee Posh y Akimal O'otham en **KAI**, el único restaurante del estado con cinco diamantes AAA y cinco estrellas

Forbes. El menú degustación de siete tiempos incluye ingeniosas preparaciones a base de ingredientes tradicionales como el bison, el venado y el pichón.

Ponle el broche de oro a tu viaje con un lugar original de estilo relajado: **kid sister** es el bar de vinos naturales más nuevo de Phoenix. Saborea una copa con pequeños platos de inspiración europea mientras disfrutas un espacio minimalista y elegante que rebosa con color y hospitalidad.



BARES CON TEMÁTICA DE VIAJES

Prolonga tu noche con una copa en uno de los bares de Phoenix que te transportan a otra época. Súbete al **andén 18 del Century Grand**, un vagón de tren Pullman de estilo Art Decó, para disfrutar de un cóctel artesanal inspirado en la época de la Ley Seca. O bien, disfruta de un ambiente relajado en **Carry-On**, un lounge inspirado en los aviones de los años 70, donde las vibras vintage se combinan con cócteles artesanales de primera clase que te transportarán a la era dorada de los viajes.



KAI,
Chandler



Board & Batten,
Mesa

PARQUES ACUÁTICOS



Parque acuático Great Wolf Lodge, Scottsdale

Disfruta el verano en los parques acuáticos y las atracciones de piscinas del área de Phoenix.

A medida que sube la temperatura en el Valle del Sol, no hay mejor manera de refrescarse y crear recuerdos que sumergiéndote en la emoción de un parque acuático. Por suerte, hay muchos complejos turísticos que ofrecen su propia variedad de atracciones acuáticas, piscinas y juegos acuáticos, dentro de las instalaciones.

Arizona Grand Resort & Spa, en Phoenix, es ideal para escapadas familiares, con suites de estilo residencial y el parque acuático **Oasis**. Pasa el día explorando este complejo acuático de 2.5 hectáreas, con toboganes serpenteantes, una alberca de olas gigante, una zona de chapoteadero para los niños y

el único río activo de la zona. En el **Hilton Phoenix Resort at the Peak**, lleva a tu familia al parque acuático **River Ranch** para refrescarse en las piscinas de agua cristalina, deslizarse por el tobogán acuático de más de 30 metros y dejar que las preocupaciones desaparezcan en el río lento de media casi 1 km. Reserva una de las cabañas para disfrutar de un rincón privado y a la sombra cerca de toda la acción acuática.

Para los que buscan un toque de lujo junto a la alberca, el **AquaRidge WaterPark** del **JW Marriott Phoenix Desert Ridge Resort & Spa** ofrece un refugio a la sombra con cabañas y sofás cama entre sus impecables

piscinas y su isla exclusiva para adultos. Y los viernes por la noche durante el verano, no te pierdas AquaNights, cuando los toboganes de agua están abiertos hasta tarde y el río lento se activa con iluminación nocturna.

Si buscas diversión en familia bajo techo, disfruta del parque acuático **Great Wolf Lodge**, climatizado todo el año, que está situado en la Comunidad indígena Pima-Maricopa del Río Salado, donde toda la familia puede participar en una gran variedad de aventuras acuáticas, desde carreras de obstáculos hasta toboganes, todo bajo el mismo techo.



JW Marriott Phoenix Desert Ridge Resort & Spa, Phoenix

SENDERO DEL ARTE DEL RÍO SALADO

Experimenta la creatividad y el orgullo de los pueblos Pima y Maricopa a través de los ojos de los artistas miembros de la comunidad mientras sigues este sendero del arte seleccionado a través de la Comunidad Indígena Pima-Maricopa del Río Salado y el Distrito de Entretenimiento Talking Stick del Río Salado. Consigue el pasaporte gratuito exclusivo para dispositivos móviles y gana puntos por cada lugar, verificados mediante tu registro. Después de completar el recorrido, estos puntos se pueden canjear en el Centro de Visitantes del Río Salado por una camiseta exclusiva gratuita hecha por Dwayne Manuel, miembro de la comunidad del Río Salado.

PARADA 1:

DESCUBRE EL CENTRO DE VISITANTES DEL RÍO SALADO

Pasa por aquí para obtener información sobre la zona y cupones, y luego explora una variedad de piezas de arte creadas por artistas de la Comunidad Indígena Pima-Maricopa del Río Salado.

PARADA 2:

ARIZONA BOARDWALK EN TALKING STICK

Contempla cinco obras de arte al aire libre, como "Verde River" y "Salt River" de Jacob Butler, que infunde a sus imágenes un profundo significado cultural.

PARADA 3:

CENTRO PIMA

En este vibrante complejo comercial, contempla tres obras escultóricas de Jeffrey Fulwider, como "Basket Dancers", "Flute Players" y "Gourd Men".

PARADA 4:

MUSEO HUHUGAM KI:

Sumérgete en la historia y la cultura en este museo. La entrada a Huhugam Ki: (que significa la "Casa de los Antepasados") es gratuita y cuenta con piezas de arte tradicional por toda la propiedad.



Escanea el código QR para ver el resto de las paradas y obtener el pasaporte para dispositivos móviles.



COMPRAS A LO GRANDE

DISTRITOS COMERCIALES Y MEGACENTROS COMERCIALES

Desde tiendas de renombre hasta outlets más económicos, el área metropolitana de Phoenix cuenta con algunas de las mejores zonas comerciales del suroeste.

SCOTTSDALE FASHION SQUARE

Este lujoso centro comercial cubierto atiende a compradores y comensales exigentes con restaurantes como NOBU y Ocean 44; marcas como Jimmy Choo, Gucci y Cartier; y servicios de conserjería como guardaequipajes y valet parking.

BILTMORE FASHION PARK

Las tiendas de lujo, como Saks Fifth Avenue y Tumi, se alinean a lo largo de los pasillos de este centro comercial al aire libre de Phoenix, donde también encontrarás restaurantes como Zinburger, True Food Kitchen y The Capital Grille.

PHOENIX PREMIUM OUTLETS

Recorre más de 90 outlets (entre los que se encuentran Cole Haan, Kate Spade y Marc Jacobs) y disfruta de descuentos de hasta el 65% en este centro comercial de Chandler.

MERCADO DESERT RIDGE

Luces parpadeantes y palmeras ambientan este centro comercial al aire libre de Phoenix con 50 tiendas, desde H&M a Target, y decenas de restaurantes.

TANGER OUTLETS

Ahorra en ropa de marca y artículos para el hogar (desde Le Creuset hasta Saks OFF 5TH) en este complejo al aire libre de Glendale. Solo tienes que subir al transporte gratuito que va y viene de los hoteles de la zona y del Distrito de Entretenimiento Westgate.

OUTLETS NORTH PHOENIX

Con tiendas de diseñadores como Michael Kors y Coach, además de una zona de juegos para niños y un parque infantil, este centro comercial al aire libre ofrece muchas posibilidades para comprar, jugar y relajarse.

TUCSON Y EL SUR DE ARIZONA

Benson, Bisbee, Elgin, Tribu Pascua Yaqui, Sierra Vista,
Nación Tohono O'odham, Tombstone, Tubac, Tucson, Willcox



Área Natural Estatal de Sonoita Creek,
Sonoita

Esta región ofrece de todo, entre atracciones urbanas y la soledad de los parajes más apartados. Este rincón de Arizona está lleno de sorpresas: desde ejemplares centenarios de imponentes cactus saguaro, pasando por ondulantes laderas en la exuberante región vinícola, hasta auténticos pueblos del Viejo Oeste que alguna vez estuvieron llenos de buscadores de oro y pioneros. Aparta suficiente tiempo para explorar Tucson, una ciudad universitaria con mucho carácter, donde te esperan galerías de arte, museos históricos, restaurantes de moda y aventuras urbanas.

PUNTOS DESTACADOS DE LA ZONA

MUSEO AMERIND, DRAGOON

Desde artefactos antiguos hasta exploraciones artísticas contemporáneas de temas de actualidad, este museo y galería de arte enclavado en medio de la belleza natural del Cañón de Texas está dedicado al arte, la historia, la cultura y la arqueología de los indios americanos y del Oeste. No dejes de pasar por la tienda del Museo Amerind para comprar artesanías con calidad de museo.

PARQUE ESTATAL DE LAS CAVERNAS KARTCHNER, BENSON

Sumérgete en un impresionante mundo subterráneo de estalactitas tubulares, depósito de brushita tipo leche de luna y formaciones de cuarzo en aguja con una visita guiada a las cuevas. En la superficie, explora kilómetros de rutas de senderismo con distintos grados de dificultad. La cueva, los lugares para acampar y las zonas de picnic son accesibles en silla de ruedas.

DESIERTO DEL CAÑÓN DE ARAVAIPA

Acantilados escarpados, cañones profundos, aguas tranquilas y una impresionante vegetación crean el escenario para la aventura al aire libre en este espacio natural de 7,855 Has. Recorre los senderos no oficiales y elige entre cañones laterales, chimeneas y afloramientos a lo largo del camino. Se requieren permisos para todas las actividades, incluido el senderismo.

MUSEO HISTÓRICO Y MINERO DE BISBEE, BISBEE

Explora "La reina de los campos de cobre" en este museo afiliado al Smithsonian, donde podrás disfrutar de una moderna exposición minera repleta de cristales y minerales. Conoce la historia de esta ciudad histórica, donde los mineros se abrieron camino a través de miles de kilómetros de túneles en busca de metales preciosos.

EVENTOS EN LA ZONA

Blessing of the Vineyards
Elgin
sonoitavineyards.com

Cochise Cowboy Poetry & Music Gathering
Sierra Vista
cowboypoets.org

Fourth Avenue Spring and Winter Street Fairs
Tucson
fourthavenue.org

Día Internacional de la Paz
Ajo
isdanet.org/idop

SalsaFest
Safford
grahamchamber.org/events/salsafest

Día Tubac Anza
Tubac
azstateparks.com/tubac/events/tubac-anza-day

Festival del Libro de Tucson
Tucson
tucsonfestivalofbooks.org

Feria de Gemas y Minerales de Tucson
Tucson
tgms.org/show

Días del Vigilante
Tombstone
tombstonechamber.com/tombstone-community-events

Willcox West Fest Ranch Rodeo y concurso de cocina
Chuck Wagon
Willcox
facebook.com/willcoxranchrodeo

Escanea aquí
para ver más
eventos



Misión de San Xavier del Bac,
Tucson



PUNTOS DESTACADOS DE LA ZONA

REGIONES VINÍCOLAS DE SONOITA/ELGIN Y WILLCOX

Escápate a laderas onduladas, hileras perfectas de vides y salas de cata sin pretensiones cuando visites las dos Zonas Vitivinícolas Americanas (AVA) del sureste de Arizona. La región de Sonoita/Elgin es la AVA más antigua de Arizona y el hogar de algunos de los viticultores más conocidos del estado, mientras que la región vinícola de Willcox cultiva más del 75% de las uvas de vino de Arizona.

O.K. CORRAL, TOMBSTONE

Transpórtate al salvaje Oeste al ponerte de pie en el mismo lugar donde se produjo el famoso tiroteo en que participó Wyatt Earp en 1881. Asiste a una recreación diaria, pasea por los establos y la tienda del herrero de 1880 y mira fotografías históricas de la vida en Tombstone tal y como era "en aquellos tiempos".

MISIÓN DE SAN XAVIER DEL BAC, TUCSON

Esta iglesia católica, conocida como la "Paloma Blanca del Desierto", se terminó de construir en 1797, cuando el sur de Arizona formaba parte de la Nueva España. En la actualidad, este monumento histórico nacional situado en

las tierras de la tribu Tohono O'odham es considerado uno de los mejores ejemplos de arquitectura virreinal del país.

MUSEO DEL DESIERTO DE ARIZONA-SONORA, TUCSON

Este polifacético museo ofrece una gran variedad de experiencias. Pasea por los jardines botánicos repletos de plantas del Desierto de Sonora, observa de cerca la fauna en el zoológico del recinto, maravíllate con las rocas y los minerales en las exposiciones de historia natural, descubre las criaturas submarinas en el acuario Warden y contempla las obras de arte en las galerías.

MONUMENTO NACIONAL CACTUS ORGAN PIPE, AJO

Los cactus florecen en el Monumento Nacional Organ Pipe Cactus, el único lugar de Estados Unidos donde se pueden ver grandes grupos de cactus de órgano. Visítalo en primavera, cuando florecen las amapolas doradas, el altramuces azul, el trébol búho rosa y otras plantas, o en verano, cuando florecen las 31 especies de cactus del parque, tanto de día como de noche.

NICCI RADHE; O.K. CORRAL; VISIT TUCSON

Museo del Desierto Arizona-Sonora,
Tucson



O.K. Corral,
Tombstone



AVENTURAS PARA PEQUEÑOS EXPLORADORES

¡Llamando a todos los futuros pilotos, zoólogos, arquitectos, médicos y científicos! Tucson rebosa de atracciones que despertarán la imaginación y la creatividad de cualquier pequeño. Visita el **Pima Air & Space Museum** para ver casi 400 aviones. El museo aeroespacial cuenta con seis hangares, un aeródromo de 32.3 Has. y miles de artefactos que llevarán a tu familia a través de la historia de la aviación, desde aviones comerciales hasta aviones militares que datan de la Segunda Guerra Mundial. Las exposiciones del **Museo Infantil de Tucson** giran en torno al juego imaginativo. A los niños les encantarán las diversas actividades

prácticas y exposiciones. Examina partes del cuerpo más grandes que en la vida real en *Bodyology*. Sumérgete en el mundo de la ciencia con los experimentos interactivos de Gravedad y la Estación de Investigación. ¡Deja volar tu imaginación con las manualidades y herramientas de *Imagine It!* Sube a bordo de un camión de bomberos, una ambulancia y una moto de policía en la exposición de Seguridad Pública. A continuación, aprende a cuidar de tu mascota en la exposición *Pet Vet*. Explora más de 500 casas de muñecas y miniaturas antiguas en **Mini Time Machine Museum of Miniatures**. Este museo único alberga librerías recreadas, tiendas

de antigüedades, habitaciones coloniales y cientos de otras colecciones y dioramas detallados de hábiles miniaturistas. Ve a un safari en el **zoológico de Reid Park**. Elefantes, osos pardos, jirafas, jaguares y cientos de animales más te esperan en esta atracción de 9.7 Has. Considera la posibilidad de reservar una experiencia detrás de escenas donde tu familia puede elegir una de las seis experiencias privadas, incluyendo el Encuentro con la Jirafa, la Experiencia de los Embajadores de los Animales o la Experiencia de la Tortuga Aldabra.



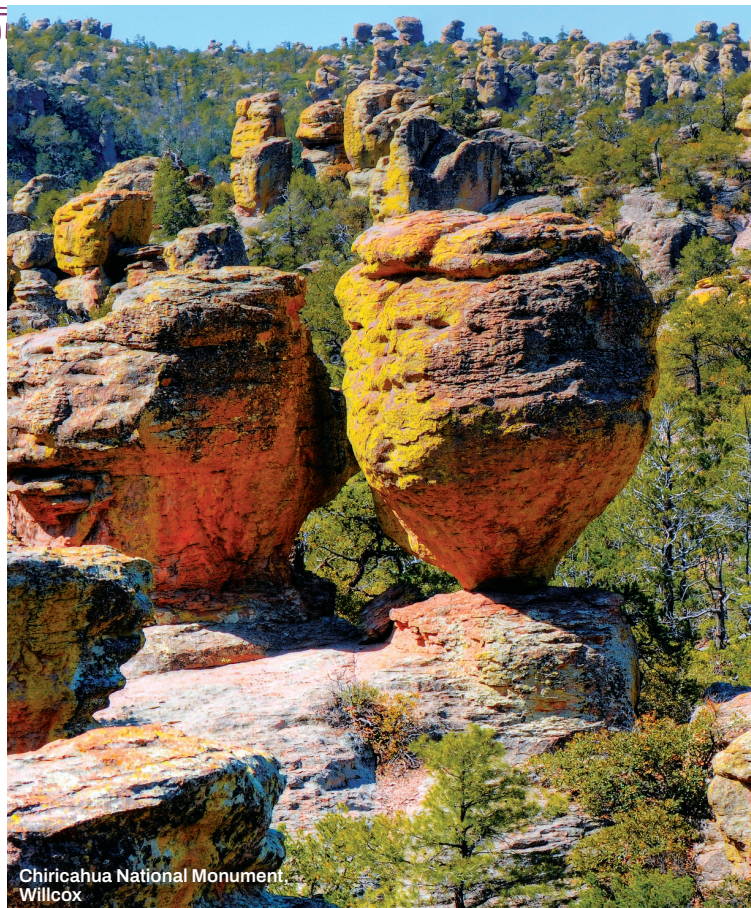
Pima Air & Space Museum,
Tucson

LUGARES NATURALMENTE INCREÍBLES

A esta región no le faltan impresionantes formaciones rocosas. En el **Monumento Nacional Chiricahua** descubre pináculos de roca riolítica, rocas equilibradas, columnas y otras formaciones creadas por una erupción volcánica hace millones de años. Contempla estas maravillas geológicas durante una excursión o un paseo panorámico en automóvil.

El **Parque Estatal de las Cavernas Kartchner**, cerca de Benson, figura entre las cuevas vivientes más bellas del mundo. En una excursión, pasarás por una de las estalactitas tubulares más largas que existen, la formación del depósito de brushita tipo leche de luna más extensa del mundo, la columna más alta de Arizona y otras increíbles muestras.

A sólo 15 millas (24 km) al sureste de Tucson, el **Colossal Cave Mountain Park** ofrece un recorrido familiar por sus cavernas subterráneas de seis pisos, donde aprenderás sobre la geología, la fauna y las leyendas de la cueva. Un recorrido más aventurero lleva a los visitantes a través de estrechos pasadizos y puentes de roca.



Chiricahua National Monument,
Willcox



DESCUBRE LOS SABORES DE TUCSON

Sonoran Restaurant Week,
Tucson

Tucson se ganó su lugar en el mapa gastronómico mundial como la primera Ciudad Creativa en Gastronomía de la UNESCO del país por su profundo patrimonio agrícola y sus sabores regionales. Los productos básicos del desierto, como la tuna y el maíz tradicional, siguen dando forma a lo que se sirve en el plato, y los encontrarás en todo tipo de platos, desde tacos de carne asada hasta cócteles de agave. La cultura gastronómica de Tucson refleja la agricultura indígena, las tradiciones culinarias mexicanas y la creatividad de la región fronteriza, y hay muchas maneras de experimentarlo por uno mismo.

HAZ UNA EXCURSIÓN

Con un panorama gastronómico arraigado en la tradición y moldeado por el desierto, no es de extrañar que BBC Travel haya elegido a Tucson como uno de los 25 mejores lugares para visitar en 2025. Para cualquier amante del buen comer, es una ciudad que vale la pena descubrir por uno mismo. Una de las mejores maneras de hacerlo es participando en el recorrido gastronómico **Taste of Tucson Downtown**, cuyas paradas van desde taquerías históricas hasta cocinas modernas que amplían los límites de la cocina de Sonora. Piensa en tortillas hechas a mano, carne seca cocinada a fuego lento y salsas de chilepeño asadas en casa. Para una experiencia de degustación diferente, **Whiskey Del Bac** ofrece visitas a la destilería y degustaciones de sus whiskies de malta ahumados con mezquite, una clara visión del whisky del suroeste estadounidense.

ASISTE A FESTIVALES LLENOS DE SABOR

El calendario culinario de Tucson está repleto de eventos que ponen de relieve las raíces de la región y la evolución de su cultura gastronómica. **La Sonoran Restaurant Week** ofrece menús a precio fijo de destacados chefs locales. **Pueblos del Maíz**, un festival regional que rinde homenaje a la importancia cultural del maíz, anima las calles con comida, música y tradición. Las degustaciones, las cenas de chefs y los seminarios del **Agave Heritage Festival** giran en torno a deliciosos cócteles a base de mezcal, bacanora y agave, mientras que el **Tucson Tamal & Heritage Festival** en el **Casino Del Sol** destaca los tamales, para saborear variedades dulces y saladas.

PRUEBA INGREDIENTES FRESCOS

En el **Heirloom Farmers Market** de Rillito Park, los agricultores locales ofrecen tamales hechos a mano, calabazas nativas y cereales tradicionales de los valles cercanos. El mercado semanal **Santa Cruz River Farmers' Market** exhibe productos frescos y alimentos tradicionales que no siempre están disponibles en los supermercados. Acércate para ver una demostración de cocina o probar una degustación.



Plein Air Festival,
Bisbee

PARAÍSO PARA ARTISTAS

Descubrirás increíbles obras de arte y artesanía donde sea que viajes en Arizona. Pero en la parte sur del estado, varios destinos artísticos destacan por su sentido único del lugar.

Uno de los más famosos es el **Museo DeGrazia Gallery in the Sun**. Situada en el pie de las montañas Santa Catalina de Tucson, la *Gallery in the Sun* rinde homenaje a Ettore "Ted" Grazia, conocido por sus obras inspiradas en niños de comunidades indígenas. Además de exponer su arte, la galería convertida en museo vende originales de DeGrazia, para que puedas llevarte a casa la obra del artista. También en Tucson, el **Monterey Court Studio Galleries and Cafe** era originalmente un motel cuando abrió sus puertas en 1938. Hoy alberga un restaurante, un bar y varias galerías y tiendas que rodean un patio donde casi todas las noches suena música en vivo. En Uptown Rodeo Rose encontrarás de todo, desde joyería y bolsas artesanales hasta varios locales de tatuajes, peluquerías y servicios de belleza.



Museo DeGrazia Gallery in the Sun,
Tucson

Más al sur, **La Entrada de Tubac** se asemeja al pueblo español que los soldados del país abandonaron para venir a la zona en 1752. Hoy se puede visitar el presidio que construyeron aquí, pero La Entrada de Tubac es un destino por sí solo. Sus galerías exhiben pinturas, esculturas y fotografías originales, mientras que las tiendas especializadas venden decoración para el hogar del Suroeste, joyería artesanal, ropa, plantas nativas y alimentos locales. Antes de irte, disfruta de los sabores de México en el restaurante **Elvira's**, que abrió sus puertas en 1927.



La Entrada de Tubac,
Tubac

En Bisbee, antigua ciudad minera del cobre, descubre un peculiar enclave de creatividad contemporánea entre edificios históricos de estilo victoriano, art déco y Mission Revival. Encuentra piezas atrevidas y frescas en la **Fundación Artemisia**, una impresionante colección de más de 1,000 obras de arte contemporáneo, graffiti y arte callejero de 125 artistas, que reflejan la diversidad de esta comunidad, o pasea por todas las galerías de la ciudad el segundo sábado de cada mes durante el **Bisbee After 5 Art Walk**. Dale rienda suelta a tu propia creatividad u observa a los artistas en acción el segundo fin de semana de octubre durante el **Plein Air Festival**.

NORTE DE ARIZONA

Flagstaff, Ganado, Grand Canyon Village, Tribu Hopi, Banda Kaibab de los Indios Paiute, Monument Valley, Nación Navajo, Page, Pinetop-Lakeside, Pueblo de Zuni, Tribu Paiute del Sur de San Juan, Tuba City, Williams, Window Rock, Winslow



Antelope Valley Canyon,
Zona de Page

Con su geología de otro mundo, sus tierras tribales de tonos dramáticos y su concentración de parques y monumentos nacionales, el norte de Arizona es un patio de recreo tanto para excursionistas como para aventureros al aire libre.

Esquí sobre nieve suave. Ascende hasta el pico más alto de Arizona o desciende al cañón más grande del mundo.

Viaja en el tiempo a civilizaciones prehistóricas o descubre algunos de los cielos oscuros mas impresionantes del país.

Pasado, presente, futuro: las posibilidades son infinitas en esta diversa región.

PUNTOS DESTACADOS DE LA ZONA

EXCURSIONES A ANTELOPE CANYON Y ALREDEDORES, PAGE

Maravíllate ante las sinuosas paredes de arenisca cuando explores los majestuosos cañones de la Nación Navajo, como el Cañón del Antílope Superior o Inferior, el Cañón X, el Cañón del Antílope Místico o el Cañón Ligai Si' Anii. Numerosos operadores turísticos de la zona de Page ofrecen experiencias guiadas.

GRAN CAÑÓN

Experimenta la naturaleza en su estado más impresionante con una visita al Parque Nacional del Gran Cañón. Prepara tu cámara para disfrutar de unas vistas impresionantes desde los numerosos miradores que bordean el cañón de 443 km de longitud esculpido por el río Colorado. Para vivir una aventura realmente emocionante, haz una excursión en balsa por los rápidos durante varios días por el cañón.

PARQUE HISTÓRICO ESTATAL DE LA MANSIÓN RIORDAN, FLAGSTAFF

En este parque estatal, realiza una visita guiada a un tesoro arquitectónico: la mansión Riordan, de estilo dúplex y construida en 1904, uno de los mejores ejemplos de arquitectura Arts and Crafts estadounidense abiertos al público en la actualidad. La mansión, de 40 habitaciones, cuenta con mobiliario original de Edison, Stickley, Ellis y Steinway.

EVENTOS EN LA ZONA

Arizona Cowpuncher's Reunion Association Rodeo
Williams
azcowpunchers.com

Balloon Regatta
Page
visitpageaz.com/event/
balloon-regatta

Central Agency Fair
Chinle
centralagencyfair.org

Flagstaff Celtic Festival
Flagstaff
nachs.info/celtic-festival

Flagstaff Festival of Science
Flagstaff
scifest.org

Flagstaff Hullabaloo
Flagstaff
flaghullabaloo.com

Just Cruisin' Car Club Car Show
Winslow
justcruisincarclub.com/home.html

North Rim Ramble
Jacob Lake
runazt.org/north-rim-ramble

Sweet Corn Festival
Taylor
snowflaketaylorchamber.org/
annual-events

Escanea aquí
para ver más
eventos



Sitio Histórico Nacional
Hubbell Trading Post,
Ganado



Parque Nacional del Bosque Petrificado,
cerca de Holbrook

PUNTOS DESTACADOS DE LA ZONA

PARQUE NACIONAL DEL BOSQUE PETRIFICADO, CERCA DE HOLBROOK

Aunque no es un bosque en el sentido tradicional, este parque nacional sorprende por sus paisajes de coloridas mesetas, colinas y terrenos áridos, por no mencionar la madera fosilizada que da nombre al parque, así como los fósiles de animales del Periodo Triásico, petroglifos, hoodoos y un tramo de la histórica Ruta 66.

LUGAR HISTÓRICO NACIONAL DE HUBBELL TRADING POST, GANADO

Este puesto comercial, que data de 1878, es el más antiguo de la Nación Navajo. Visita la granja original de 64.7 Has, que incluye la casa familiar, animales de granja, dependencias y un centro de visitantes con exposiciones históricas, y compra mantas, joyas, canastas y cerámica navajo hechas a mano.

PARQUE TRIBAL NAVAJO DE MONUMENT VALLEY, OLJATO-MONUMENT VALLEY

Reconocible al instante como un ícono del suroeste americano, este espectacular paisaje está salpicado de monolitos, mesetas y agujas rocosas. Recorre en automóvil los 27 km del circuito para contemplar el paisaje o reserva una visita guiada para disfrutar de espectaculares excursiones y fotografías.

METEOR CRATER & BARRINGER SPACE MUSEUM, WINSLOW

Descubre el lugar en el que un meteorito impactó contra la Tierra hace aproximadamente 50,000 años, creando un cráter de 1.6 km de diámetro y 167 m de profundidad. Toma una visita guiada de 45 minutos por el borde del cráter y, a continuación, explora el museo para tocar la superficie de un meteorito real y conocer la historia y la ciencia de los meteoritos, asteroides, cometas y mucho más.



Punto Emblemático Natural del Cráter del Meteorito,
Winslow

48 HORAS EN FLAGSTAFF

Historia geológica, rutas de senderismo silvestre, conciertos al aire libre y una floreciente escena de bebidas artesanales: este itinerario de ida y vuelta incluye lo mejor del encanto de las tierras altas del norte de Arizona.

DÍA 1

Comienza tu viaje con cervezas artesanales locales, como la jugosa pale ale Daily Driver, en **Mother Road Brewing Company** y disfruta de una barbacoa y comida cajún en el camión de comida **Sidecar Grill**. Luego, contempla las estrellas a través de los telescopios del **Observatorio Lowell**.

DÍA 2

El luminoso y acogedor **Tourist Home Flagstaff Cafe** es conocido por sus panes dulces frescos y su burrito de desayuno Southwestern. Llénate de energía y prepárate para hacer senderismo, elige entre el fácil **Buffalo Park Loop**, de poco más de 3 km y repleto de flores silvestres, o el desafiante **Fatmans Loop Trail**, que serpentea por terreno rocoso con vistas gratificantes.

Después de la caminata, echa un vistazo a las tiendas de **Old Town**, una encantadora colección de boutiques y productos artesanos locales, antes de sumergirte en la escena cultural de Flagstaff. El **Museo del Norte de Arizona** rinde homenaje al pasado y al presente de la cultura indígena y la geología regional. El **Coconino Center for the Arts** alberga exposiciones contemporáneas y actuaciones en vivo. Termina con una visita al **Riordan Mansion State Historic Park**, una mansión de estilo Arts and Crafts de 1904.

Al caer la noche, dirígete a los pies de los Picos de San Francisco para degustar una selección de cervezas artesanales o destilados del grano al vidrio en **Grand Canyon Brewing & Distillery** antes de deleitarte con el menú degustación de temporada en **Atria**. Por la noche, asiste a un espectáculo en el **Orpheum Theater** o a un concierto al aire libre en el **Pepsi Amphitheater** del **Fort Tuthill County Park**.

DÍA 3

Llénate con una de las tortillas "owlrageous" de **The Toasted Owl Cafe** antes de retroceder en el tiempo en el **Monumento Nacional Walnut Canyon**, donde podrás explorar las antiguas viviendas del acantilado y contemplar las impresionantes vistas desde el borde del cañón. Antes de terminar tu viaje, reflexiona en los jardines de plantas nativas y en el bosque de ponderosa de **The Arboretum en Flagstaff**.



MÁS IDEAS
PARA
VIAJAR A
FLAGSTAFF.



MARAVILLAS INVERNALES

Con sus frondosos bosques y zonas de mayor altitud, el norte de Arizona es un paraíso invernal para los amantes de la nieve.

Disfruta de aventuras en la nieve al aire libre, tanto si eres un principiante como un profesional.

A menos de 24 km de Flagstaff, **Arizona Snowbowl** cuenta con un promedio de casi 7 metros de nieve y el terreno para principiantes más grande del suroeste. Esquí o practica snowboard en las 55 pistas que tienes para elegir o prueba algo nuevo con un paseo en esquí-bicicleta. Los menores de 12 años y los mayores de 75 pueden esquiar gratis. **High Country Adaptive Sports**, en Arizona Snowbowl, ofrece un programa especializado de esquí y snowboard adaptado para personas con discapacidad.

En la cercana **Arizona Nordic Village**, disfruta de un retiro sereno con vistas de tonos azucarados y unas 30 millas (48 km) de pistas de esquí de fondo y raquetas de nieve. Las cabañas en zonas remotas están disponibles para rentarse todo el año.

En las tierras tribales de los apaches de White Mountain, puedes esquiar, hacer snowboard y esquí-bici en **Sunrise Park Resort**, donde el descenso incluye magníficas vistas de los pinos circundantes y el cielo abierto. Para divertirse a un ritmo más pausado, gira en la colina de tubing o da un paseo en trineo.

ARIZONA SNOWBOWL; ARIZONA NORDIC VILLAGE



Arizona Snowbowl,
Flagstaff



Arizona Nordic Village,
Flagstaff



ESCAPADA A GREER

Enclavado entre las Montañas Blancas, escápate a la pequeña ciudad de Greer, un refugio de gran altitud cubierto de nieve fresca o flores silvestres, según la época del año.

CABAÑAS CON VIBRAS ACOGEDORAS

Acomódate en tu cabaña de madera a orillas del río en **Greer Lodge Resort & Cabins**. Los avistamientos de animales y la pesca de captura y liberación forman parte de la experiencia. A solo 15 minutos por la carretera, en **Sunrise Park Resort**, lánzate a las pistas del parque de esquí más grande del estado (en invierno) o disfruta del servicio de teleférico para descenso en bicicleta de montaña (en verano). No te pierdas la **montaña rusa alpina Sunrise Apache** de temporada, que puede alcanzar velocidades de 40 km por hora.

AVENTURA CON AROMA A PINO

Rodeado por los bosques nacionales Apache-Sitgreaves, Greer ofrece más de 2 millones de hectáreas de actividades al aire libre entre pinos ponderosa y enebros. Camina hasta **Government Springs Trailhead**, una ruta de ida y vuelta a través de arroyos y terrenos rocosos con una cascada como recompensa. Busca sombra en el **Museo Butterfly Lodge**, un pabellón de caza de 1913 repleto de artefactos e historias del Viejo Oeste.

ALIMENTOS DE MONTAÑA Y COMIDAS JUNTO AL FUEGO

Ponte en marcha con un café con leche espresso o un té boba con leche en el autobús cafetería **Coffee Cure** (consulta antes sus redes sociales para saber dónde se encuentra). Recarga energías con un típico almuerzo casero de **Rendezvous Diner**, a base de hamburguesas con queso o sándwiches de pastel de carne. Termina la noche jugando al billar y tomando una cerveza junto a una chimenea de piedra en el histórico **Molly Butler Lodge & Restaurant**.

ESCAPADAS AL LAGO

Fresco aire de montaña, brillantes aguas azules... Puede que Arizona sea un estado sin salida al mar, pero eso no significa que no haya muchas oportunidades para darse un refrescante baño, navegar con la brisa o simplemente disfrutar de la orilla. Los cristalinos lagos de montaña al norte de Arizona están listos para que te sumes a las experiencias que ofrecen.

Siendo el lago más grande de la región de las Montañas Blancas, el **Parque Estatal del Lago Lyman**, en St. Johns, no tiene restricciones de embarcaciones o motores para quienes deseen salir al agua, por lo que es ideal para practicar esquí acuático, wakeboarding y motos acuáticas. Desde tierra, puedes darte un chapuzón en la zona protegida o pescar luciopercas, lubinas y bagres. Escondido en la reserva india de Fort Apache se encuentra el **lago Hawley**, una joya de la alta montaña a más de 2,400 m de altitud. Las tranquilas escapadas veraniegas aquí están llenas de actividades como navegar, andar en canoa, acampar o simplemente relajarse con la brisa perfumada a pino. En invierno, puedes pescar en el hielo cuando el lago se congela. Rodeada de imponentes pinos junto al Mogollon Rim, la **zona recreativa del lago Fool Hollow**, en Show Low, es una de las favoritas de los pescadores de lubinas y truchas. Renta un kayak o una tabla de remo en verano o acampa a lo largo de la tranquila orilla en los meses más fríos.



Parque Estatal del Lago Lyman,
St. Johns



Hawley Lake,
Reserva india de Fort Apache

NORTE CENTRAL DE ARIZONA

Camp Verde, Clarkdale, Cottonwood, Fort Apache, Globe, Jerome, Holbrook, Oak Creek, Payson, Prescott, Tribu Apache San Carlos, Sedona, Seligman, Tribu Apache Tonto, Nación Apache Yavapai, Tribu Indígena Yavapai-Prescott, Tribu Apache White Mountain



Lago Watson,
Prescott

Una de las ciudades más bellas del mundo se encuentra en el centro-norte de Arizona. Pero eso es sólo una parte del atractivo de la región. Más allá del resplandor rojizo de Sedona, encontrarás lugares históricos en Prescott y Fort Apache, actividades para toda la familia como el ferrocarril del Cañón Verde, y algunos de los mejores restaurantes y bodegas del estado.

PUNTOS DESTACADOS DE LA ZONA

PARQUE HISTÓRICO ESTATAL DE JEROME, JEROME

La Mansión Douglas, un lugar emblemático de Jerome desde 1916, fue el hogar del magnate minero James Douglas, y su ubicación en la ladera de una colina daba a su mina Little Daisy. Explora esta casa convertida en museo para ver exposiciones, fotografías y objetos que relatan la historia de la familia, la minería y la ciudad.

PICKLE BARREL TRADING POST, GLOBE

En un escarpado pueblo minero, descubre una tienda centenaria de postes y vigas repleta de tesoros inspirados en el suroeste: Mocasines Minnetonka, mantas Pendleton, minerales y rocas brillantes, joyería Apache, sombreros de vaquero, antigüedades únicas, arte rústico de jardín y una gran variedad de divertidos regalos para niños.

PARQUE ESTATAL DEAD HORSE RANCH, COTTONWOOD

Escápate al frondoso valle del río Verde en este pintoresco parque donde podrás hacer un picnic a la sombra de álamos y sauces, pescar en tres lagunas, dormir bajo las estrellas en uno de los campamentos del desierto, o andar en bicicleta, a pie o a caballo por el sistema de senderos de uso compartido Dead Horse Trail System.

WATSON LAKE AND THE GRANITE DELLS, PRESCOTT

Las espectaculares formaciones rocosas, conocidas como Granite Dells, un conjunto de grandes rocas de granito con un llamativo aspecto ondulado, rodean el lago Watson, convirtiéndolo en uno de los lugares de mayor belleza y austeridad de la región. Explora sus aguas en canoa, kayak o tabla de surf de remo, o practica ciclismo, senderismo, pesca y escalada.

EVENTOS EN LA ZONA

AZ Poppy Festival
Globe-Miami
globemiamichamber.com/azpoppyfest

Festival de Artesanías del Cuatro de Julio
Pine
pinestrawberryartsandcrafts.com/festival-dates

Gila County Fair
Globe
gilacountyfair.com

Magical Christmas Journey
Clarkdale
verdecanyonrr.com/magical-christmas-journey

Pecan and Wine Festival
Camp Verde
visitcampverde.com/pecan-and-wine-festival

Prescott Summer Fine Art & Wine Festival
Prescott
mountainartistsguild.org/festivals

Sedona Hummingbird Festival
Sedona
hummingbirdsociety.org

Sedona Plein Air Festival
Sedona
sedonaartscenter.org/events

Spring Open Studio Tour
Sedona
sedonaartistscoalition.org

Verde Valley Wine Festival
Cottonwood
verdevalleywinefestival.com

Escanea aquí
 para ver más
 eventos



Verde Canyon Railroad,
 Clarkdale

PUNTOS DESTACADOS DE LA ZONA

PARQUE HISTÓRICO DE FORT APACHE/NOHWIKE' BÁGOWA (MUSEO DE LA CASA DE NUESTRAS HUELLAS), FORT APACHE

El Parque Histórico de Fort Apache, uno de los mejores ejemplos de puesto militar de la época de la Guerra Apache, cuenta con más de 20 estructuras en su distrito histórico. También puedes recorrer el Nohwike' Bágowa, dedicado al patrimonio y las artes apaches, y visitar el cercano Monumento Histórico Nacional de las Ruinas de Kinishba.

SOCIEDAD HISTÓRICA DEL CONDADO DE NAVAJO, HOLBROOK

Ubicado en el histórico palacio de justicia de la Ruta 66, este museo cuenta las historias de los numerosos residentes de la zona a lo largo de los siglos, desde los indios americanos hasta los primeros colonos. Contempla fósiles antiguos, exposiciones sobre las culturas de los pueblos ancestrales: Apache, Hopi y Navajo, así como sus artesanías; una antigua carreta Hashknife y artefactos de la legendaria "Carretera Madre", la Ruta 66.

MUSEO DE ARTE DEL COBRE DE ARIZONA, CLARKDALE

Descubre por qué Arizona recibe el sobrenombre de Estado del Cobre en este museo de historia, ciencia y arte. Explora galerías temáticas, conoce el pasado minero del estado y admira la artesanía de intrincadas piezas decorativas, desde antiguos utensilios de cocina y para beber hasta reliquias militares y detalles arquitectónicos.

FERROCARRIL VERDE CANYON, CLARKDALE

Sube a bordo de un vagón de tren de época restaurado (con accesibilidad ADA) remolcado por una singular locomotora FP7 para realizar un inolvidable viaje de ida y vuelta de cuatro horas y 64 km a través del impresionante paisaje del cañón. Pasarás junto a las aguas resplandecientes del río Verde, la exuberante vegetación y las altas paredes rocosas del desierto. No pierdas de vista a las águilas y otros animales salvajes, y no olvides comprar un recuerdo típico del suroeste en la tienda de regalos Boxcar, en el depósito.

Pickle Barrel Trading Post,
 Globe



Parque Estatal Dead Horse Ranch,
 Cottonwood



UN FIN DE SEMANA EN PRESCOTT

Hermosos paisajes, la historia vaquera y los bares de antaño te esperan en un fin de semana lleno del espíritu del Lejano Oeste.

VIERNES POR LA TARDE

Alójate en pleno centro de la ciudad, en el histórico **Hotel St. Michael**, situado justo en el corazón de **Whiskey Row**. Descarga las maletas y explora las galerías de arte, tiendas de dulces y souvenirs de los alrededores antes de sentarte en **The Palace Restaurant & Saloon**, el bar más antiguo de Arizona.

SÁBADO

Comienza el día con un café de temporada o un té en **Wild Iris Coffeehouse & Bakery** antes de adentrarte en la historia de los indios americanos y de las fronteras en el **Museo Sharlot Hall**. Si buscas belleza natural,

contempla las aguas cristalinas y las insólitas rocas del **lago Watson** y los **Granite Dells**. Los ciclistas de montaña pueden disfrutar de una vista aún mejor desde la ruta **Prescott Peavine Trail**, un vestigio del ferrocarril P&AC. Cuando se ponga el sol, vuelve a la ciudad para escuchar música en directo en **The Bird Cage Saloon**.

MAÑANA DE DOMINGO

Saborea un brunch ecológico y un ambiente bohemio en el **Raven Café**, donde abundan las opciones veganas y sin gluten. Antes de salir de la ciudad, pasea por el arte del Oeste, la herencia vaquera y las exposiciones cambiantes del **Museo Phippen**.



The Palace Restaurant & Saloon, Prescott



Museo Phippen, Prescott

RAÍCES INDÍGENAS

EXPLORANDO LA HISTORIA Y LA CULTURA

El centro-norte de Arizona alberga antiguas civilizaciones y expresiones artísticas que ofrecen una visión del rico patrimonio indígena de la región. Desde ruinas prehistóricas hasta museos modernos, estos lugares dan vida a tradiciones pasadas y presentes.

ADÉNTRATE EN EL PASADO

Pasea entre las ruinas de 700 años de antigüedad del **Parque Arqueológico y Museo Besh-Ba-Gowah**, en Globe, donde podrás explorar los restos de un gran poblado construido por la cultura Salado y contemplar artefactos de los primeros tiempos del mundo. En el **Monumento Nacional del Castillo de Moctezuma**, una vivienda en un acantilado extraordinariamente conservada, construida por los granjeros Sinagua, se eleva casi 30 metros sobre el Valle Verde, ofreciendo un impresionante testimonio del antiguo ingenio. Cerca de Clarkdale, el **Monumento Nacional de Tuzigoot** muestra un pueblo en lo alto de una colina y un museo en el que se exhiben cerámicas, tejidos y herramientas descubiertos durante las excavaciones.

TRADICIONES VIVAS

Para conocer mejor a los pueblos indígenas de Arizona, explora las exposiciones y objetos del **Centro de Recursos Culturales de la Nación Yavapai-Apache**, en Camp Verde, y del **Museo Cultural Apache de San Carlos**, en Peridot. (Consejo: No te pierdas la tienda de regalos del lugar, donde encontrarás joyas, canastas y reproducciones artísticas). El **Museo de los Pueblos Indígenas** de Prescott dedica su espacio a colecciones de cerámica, mapas de poesía y tradiciones de las tribus indígenas americanas de todo el Suroeste. En Dagoon, el **Museo Amerind** conecta la historia con las voces contemporáneas a través de exposiciones en galerías, investigaciones y programas culturales que celebran la arqueología indígena y el arte occidental.



Museo Amerind, Dagoon

Blazin' M Ranch,
Cottonwood

TRAE A LOS NIÑOS

Esta región está repleta de diversión para toda la familia, desde aventuras en el Viejo Oeste hasta curiosas paradas en el camino. Tanto si a tu grupo le gustan los animales, la historia o simplemente una buena malteada, estas paradas garantizan sonrisas por doquier.

MARAVILLAS DEL SALVAJE OESTE

Adéntrate en el país de los vaqueros en **Blazin' M Ranch**, en Cottonwood, donde un pueblo del Oeste al estilo tradicional sirve de escenario para cenas con carros de comida, cantos al estilo saloon y divertidas competiciones de tiro. En Jerome, **Gold King Mine & Ghost Town** es un parque infantil donde los niños pueden buscar oro, explorar vehículos y camiones antiguos y acariciar a los pollitos.

NATURALEZA Y DESCUBRIMIENTOS

Los amantes de los animales van a querer parar por el **Heritage Park Zoological Sanctuary** de Prescott, hogar de osos negros, lémures, erizos, reptiles y otros animales rescatados. Este refugio de vida salvaje se centra en la conservación, la educación y los encuentros interactivos, ideal para visitantes de todas las edades.

TRUCOS Y DULCES

Ningún viaje por carretera con la familia está completo sin una parada en Seligman para disfrutar del kitsch americano y reírse un rato. **Delgadillo's Snow Cap** es un legendario autocine de la Ruta 66 que sirve desde cremosos flotantes de root beer y espesas malteadas hasta hamburguesas clásicas.

BUSHING CACTUS PHOTOGRAPHY;
SEDONA CHAMBER OF COMMERCE & TOURISM BUREAU

Oak Creek,
Sedona

ALBERCAS NATURALES

Cuando llega el calor del verano, no hay nada mejor que las refrescantes aguas y el impresionante paisaje de una piscina creada por la madre naturaleza. Por suerte, encontrarás unas cuantas.

En el **Bosque Nacional de Coconino**, cerca de Camp Verde, sigue la **carretera forestal 708** hasta llegar a una ruta de senderismo de 1.6 km que conduce a **Fossil Creek**, declarado "río salvaje y pintoresco", y refréscate en la alberca verde esmeralda y la cascada. (Se necesita permiso del 1 de abril al 1 de octubre).

Para una aventura acuática más accesible, disfruta del tranquilo refugio que ofrece la **zona de baño y picnic Grasshopper Point**, en Sedona. Mójate los pies en Oak Creek, disfruta de las vistas de las imponentes paredes rocosas rojas del cañón y tal vez incluso lances un anzuelo.

En el cercano **Red Rock Crossing** de Sedona, siéntate en las frescas aguas del arroyo **Oak Creek** mientras contemplas las increíbles vistas de la Cathedral Rock carmesí que se impone ante ti. El **área de picnic Crescent Moon** es un lugar muy popular para pasar el día entre nadadores, pescadores y quienes disfrutan de un picnic.

En el **Parque Estatal Slide Rock** de Sedona, sumérgete en Oak Creek a través de un tobogán natural de 24 m, o escapa de la multitud de bañistas con una corta caminata río arriba para pescar excelentes truchas.

COSTA OESTE DE ARIZONA

Tribu india Cocopah, Tribus indias del río Colorado, Tribu india Fort Mojave, Tribu Fort Yuma-Quechan, Fredonia, Occidente del Gran Cañón, Tribu Havasupai, Tribu Hualapai, Lake Havasu City, Kingman, Oatman, Peach Springs, Topock, Yuma



Lake Havasu

Asegúrate de meter el traje de baño en la maleta cuando visites el extremo occidental de Arizona, donde el río Colorado y las brillantes aguas de lagos y embalses se combinan para crear el clima perfecto para divertirse bajo el sol. A medida que recorres el río Colorado desde la presa de Glen Canyon hasta México, te enamorarás de comunidades muy unidas llenas de museos y atracciones, maravillas naturales y hábitats de vida salvaje y, por supuesto, innumerables lugares para disfrutar de la navegación, la natación y los deportes acuáticos de todo tipo.

PUNTOS DESTACADOS DE LA ZONA

CENTRO DE VISITANTES POWERHOUSE, KINGMAN

Lo que en su día fue la Central Eléctrica de Desert Power & Water Co., este centro es hoy un punto de referencia para la historia y la cultura de la Carretera Madre y alberga el Museo de la Ruta 66 de Arizona, el Museo de Vehículos Eléctricos de la Ruta 66 y la Galería Carlos Elmer, donde se exponen fotografías de la carretera.

MUSEO Y TIENDA DE REGALOS DE LAS TRIBUS INDIAS DEL RÍO COLORADO (CRIT), PARKER

Echa un vistazo a la vida, la historia y la cultura de las tribus locales, como los mohave, los chemehuevi, los hopi y los navajo, a través de las exposiciones, los objetos culturales y las fotografías históricas que alberga este museo.

RÍO COLORADO

Esta emblemática vía fluvial, que serpentea a lo largo de las fronteras de Arizona, California y Nevada, es ideal para realizar una excursión guiada en balsa, navegar en una lancha con motor o simplemente remar en kayak por los cañones. Renta una embarcación en uno de los puertos deportivos o trae la tuya para atracar en uno de los animados bares y restaurantes a orillas del río.

PARQUE HISTÓRICO ESTATAL DE LA PRISIÓN TERRITORIAL DE YUMA, YUMA

Esta histórica prisión, que en su día albergó a un gran número de delincuentes, entre ellos la famosa ladrona de diligencias Pearl Hart, se remonta a la época de la Fiebre del Oro. Contempla los bloques de celdas originales, la torre de vigilancia y la puerta de entrada, y no te pierdas la presentación en video y los auténticos artefactos que se exhiben en el museo.

EVENTOS EN LA ZONA

Brews and Brats Oktoberfest
Kingman
explorekingman.com

Midnight at the Oasis
Yuma
caballeros.org/
midnight-at-the-oasis

Relics and Rods to the Sun
Lake Havasu City
relicsandrods.com

Somerton Tamale Festival
Somerton
somertonamalefestival.com

Yuma Airshow
Yuma
yumaairshow.com

Maratón y Medio Maratón
Yuma Territorial
Yuma
caballeros.org/yuma-marathon

Escanea aquí
para ver más
eventos



Oatman

PUNTOS DESTACADOS DE LA ZONA

HOTEL OATMAN, OATMAN

Construido originalmente para los mineros de la época de la Fiebre del Oro, este histórico hotel es conocido por estar encantado por espíritus amistosos. Aunque ya no se puede pasar la noche, visitantes de todas partes vienen a tomar algo al restaurante y bar, donde las paredes están cubiertas de billetes de 1 dólar con los nombres de quienes lo han visitado escritos en ellos.

LAGO HAVASU

Playas de arena blanca, montañas de un rojo brillante, aguas color turquesa, 400 millas (640 km) de costa: este profundo embalse es un colorido oasis en el desierto. Arma una tienda de campaña o trae tu casa rodante para disfrutar de una acampada a orillas del lago, renta un barco o una moto acuática para recorrer la superficie del lago, ve de pesca o simplemente relájate en uno de los bares y restaurantes de la orilla. No te pierdas los 28 faros a escala reducida, que son réplicas funcionales de faros de todo Estados Unidos.

MUSEO DEL FERROCARRIL KINGMAN

Ubicado en el histórico depósito de trenes del ferrocarril Santa Fe, que data de 1907, este museo administrado por voluntarios exhibe artefactos, recuerdos e historia ferroviaria local, así como varias maquetas de trenes con piezas de juguete de época.

PRESA HOOVER

Esta presa monolítica, una de las siete maravillas de la ingeniería civil moderna de Estados Unidos, se terminó de construir en 1935 en la frontera entre Arizona y Nevada para controlar las crecidas del río Colorado y generar energía hidroeléctrica para el suroeste. Realiza una visita guiada a la presa para recorrer túneles históricos y participa en la visita a la central eléctrica para ver los generadores industriales y visitar el mirador.



Museo Del Ferrocarril,
Kingman

Parque Histórico Estatal De
La Prisión Territorial De Yuma,
Yuma



REFRESCA TU PALADAR CON BEBIDAS ARTESANALES

Desde licores de producción limitada hasta cervezas artesanales, la región de la Costa Oeste tiene una bebida para cada gusto.

Yuma, la ciudad más soleada del país, alberga **Prison Hill Brewing Co.**, que toma su nombre de la histórica prisión territorial cercana y sirve cervezas con nombres ingeniosos como Rec Time y Allegation Amber. En Lake Havasu City, acércate a **Barley Bros. Restaurant & Brewery**, donde podrás degustar una cerveza artesanal para acompañar unos calzones hechos en horno de leña. Aquí también se encuentra **Hangar 24 Craft Brewing**, que sirve pintas de las cervezas favoritas de los aficionados, como la porter Chocolate Bomber, y una selección de ediciones limitadas.

En Kingman, encontrarás ron, whisky y vodka de agave inspirados en el desierto en la **destilería Desert Diamond**, ubicada dentro del Complejo Industrial del Aeropuerto, donde podrás realizar una visita guiada y una cata para vivir una experiencia completa. También en Kingman, la **cervecería Black Bridge** sirve desde cerveza clara hasta cerveza negra en su cambiante menú. Por su parte, **Wildcatter Winery** se especializa en vinos tintos artesanales, así que siéntate al aire libre entre las vides mientras disfrutas de una copa.

Destilería Desert Diamond,
Kingman



DIVERSIÓN EN FAMILIA

Esta zona ofrece de todo, desde tirolesas hasta paseos por la naturaleza.

PARA JUGAR TODO EL DÍA

Deja que tus pequeños se diviertan libremente en el Stewart Vincent Wolfe Creative Playground, con aspecto de castillo, en el **West Wetlands Park** de Yuma, donde estructuras imaginativas, una tirolesa con dos tramos (una con accesibilidad ADA) y una zona de escalada mantendrán a los niños entretenidos durante horas.

VOLANDO ALTO

Experimenta una hora de pura adrenalina en la tirolesa de Hualapai Point, en **Grand Canyon West**. Aquí, varias tirolesas sobre un cañón se traducen en la emoción de volar hasta a 64 kph. Los visitantes deben pesar entre 40 y 125 kg.

DE VUELTA A LA NATURALEZA

Lleva a la familia al **Hualapai Mountain Park**, en Kingman, para elegir entre 10 millas (16 km) de senderos para practicar ciclismo de montaña y senderismo, o juega una partida de disc golf en el campo de 18 hoyos estilo campeonato. Después, acampa entre robles y pinos ponderosa en el **campamento Wild Cow Springs**, donde las plazas se asignan por orden de llegada. Las charlas de los guardabosques de la **Oficina de Kingman BLM** explican cómo prepararse para las diferentes situaciones que suceden al acampar.

SAL A LA NATURALEZA

Embárcate en un viaje salvaje a través de un pintoresco cañón de 175 Has. en Valentine, donde encontrarás el **parque natural Keepers of the Wild**. Este santuario de vida salvaje sin fines de lucro es el hogar de 130 animales salvajes como leones, tigres, lobos, primates y diversos animales salvajes nativos del suroeste.

DÍA DE JUEGOS

Reta a la familia a una partida de boliche en el **Centro de Entretenimiento Familiar Wild River** de la tribu india Cocopah, en Somerton, o explora la pista de láser tag, la sala de máquinas recreativas, el área de lounge y los restaurantes.



Grand Canyon West
Gran Cañón



Topock66,
Topock

LÁNZATE A LAS AGUAS

Desde el rafting en los rápidos hasta los bares acuáticos, la zona occidental del estado sabe cómo darse un chapuzón.

ENTRE OLAS

Con un río lento de más de 850 pies (259 m), una carrera en tapete deslizante y enormes toboganes, **Waylon's Water World**, en Yuma, es un canto de sirena para los jóvenes (y los jóvenes de corazón).

EN EL AGUA

Disfruta de una nueva perspectiva del Gran Cañón practicando rafting en el río Colorado con **Hualapai River Runners** en Peach Springs. O súbete a una canoa o un kayak con **Desert River Outfitters**, en Bullhead City, para realizar una excursión guiada por el río Colorado y disfrutar de unas vistas impresionantes del cañón.

EN EL MAR -¡Y EN NUESTROS LAGOS!- LA VIDA ES MÁS SABROSA

En Lake Havasu City, relájate en las playas de arena blanca del **Parque Estatal del Lago Havasu**, date un chapuzón en la orilla en la zona designada para nadar, disfruta de un festín al aire libre en la zona de picnic o sal a navegar desde una de las tres rampas para embarcaciones.

FIESTA EN LA ALBERCA

Refréscate en **Topock66**, en el río Colorado, en Topock, que ofrece un bar para nadar y espectáculos en vivo los fines de semana. Un puerto deportivo, un restaurante y una tienda completan la experiencia.



Hualapai River Runners,
Peach Springs

CONSEJOS DE VIAJE Y RECURSOS



Aprovecha al máximo tu visita a Arizona con estas útiles herramientas y consejos. Entra a Internet para encontrar aún más recursos para planear tu viaje en VisitArizona.com.

SERVICIO DE INFORMACIÓN AL VIAJERO 511

El Servicio de Información al Viajero 511 del Departamento de Transporte de Arizona proporciona información y actualizaciones sobre cierres de carreteras, obras y retrasos, así como servicios de transporte público, aeropuertos principales, áreas de descanso, meteorología y mucho más. Servicio de Información al Viajero 511: marque 511, AZ511.gov, o en X @ArizonaDOT.

ZONA HORARIA

Arizona está en la zona horaria estándar de las Montañas. Con la excepción de la Nación Navajo en el norte de Arizona, el estado no aplica el horario de verano.

TIERRAS DE LOS INDÍGENAS AMERICANOS

Las 22 comunidades de indígenas americanos de Arizona ofrecen una gran variedad de atracciones recreativas y culturales, casinos y paisajes que convierten a sus tierras tribales (que cubren más del 28 % del estado) en destinos y lugares de vacaciones muy solicitados. Para obtener consejos sobre el protocolo en las tierras tribales e información adicional, visita VisitArizona.com/places/american-indian.

PARA VIAJAR EN AVIÓN

Los aeropuertos de Arizona facilitan la llegada a tu destino. La mayoría de los viajeros que vuelan a Arizona lo hacen al Aeropuerto Internacional Phoenix Sky Harbor (PHX), el mayor del estado, con 24 aerolíneas que ofrecen vuelos sin escalas a más de 120 destinos nacionales y 24 internacionales. En 2023, PHX obtuvo el premio Smart Cities por sus servicios de apoyo a las personas con discapacidad, como los servicios gratuitos de asistencia a través de la aplicación móvil Aira. El Aeropuerto Internacional de Tucson (TUS) cuenta con seis aerolíneas que ofrecen vuelos sin escalas desde 19 aeropuertos. El Aeropuerto Phoenix-Mesa Gateway (AZA) cuenta con dos aerolíneas que ofrecen vuelos sin escalas a más de 40 ciudades. El Aeropuerto del Parque Nacional del Gran Cañón (GCN), situado a 11 km del Borde Sur, ofrece un servicio limitado. El Aeropuerto Internacional de Yuma (YUM) ofrece vuelos diarios a Phoenix y Dallas Fort Worth con American Airlines. El Aeropuerto Flagstaff Pulliam (FLG) ofrece vuelos a Phoenix, Dallas/Fort Worth y Los Ángeles con American Airlines. El Aeropuerto Regional de Prescott (PRC) ofrece vuelos directos a Denver y Los Ángeles con United Airlines. El Aeropuerto

Municipal de Page (PGA) es un aeropuerto comercial con vuelos diarios a Phoenix a través de Contour Airlines. Para obtener información sobre aerolíneas y vuelos, ponte en contacto con cada aeropuerto por separado.

VIAJES COMPARTIDOS

No importa cuál sea tu destino en Arizona, el transporte terrestre es fácilmente accesible. Los servicios de transporte compartido de Uber y Lyft están disponibles en numerosos aeropuertos, y PHX se convirtió en el primer aeropuerto del mundo en ofrecer el servicio de vehículos totalmente autónomos solo para pasajeros de Waymo. Visita los sitios web de los aeropuertos para conocer las empresas que actualmente ofrecen servicio de transporte entre aeropuertos y ciudades.

RENTA DE AUTOMÓVILES

Las empresas nacionales de renta de automóviles ofrecen servicio tanto en el aeropuerto de Phoenix como en el de Tucson. En el Aeropuerto Internacional Sky Harbor de Phoenix, los viajeros pueden acceder al centro de renta de automóviles a través del PHX Sky Train.

AUTOBÚS LOCAL Y TREN LIGERO

En el área metropolitana de Phoenix, Valley Metro Rail ofrece un rápido servicio ferroviario desde el centro de Phoenix, pasando por el centro de Phoenix y el campus de la Universidad Estatal de Arizona en Tempe, hasta Mesa. La cómoda conexión de PHX Sky Train lleva a los pasajeros directamente al aeropuerto internacional Phoenix Sky Harbor. Los autobuses de Valley Metro ofrecen transporte público por toda la zona metropolitana de Phoenix. En Metro Tucson, los autobuses de Sun Tran tienen centros de tránsito situados en los principales destinos de la ciudad, y el Sun Link es una ruta de tranvía de casi 4 millas (casi 7 km) que conecta cinco distritos distintos.

FERROCARRIL Y AUTOBÚS URBANO

Con paradas en las principales áreas metropolitanas, así como en muchos otros destinos de todo el estado, los trenes y autobuses son opciones viables para viajar por el Estado del Gran Cañón. Amtrak ofrece dos rutas: La ruta Southwest Chief a través de Flagstaff y la ruta Sunset Limited/Texas Eagle a través de Tucson. Greyhound ofrece rutas interurbanas, con estaciones por todo el estado. Consulta los sitios web para obtener listas completas de estaciones.

RECURSOS DIGITALES

VISITARIZONA.COM

El sitio web oficial de la Oficina de Turismo de Arizona ofrece información completa sobre el Estado del Gran Cañón, incluidas ideas de viaje, eventos, mapas, información sobre alojamiento y atracciones, así como ofertas de viaje.

VIAJES EN VEHÍCULO ELÉCTRICO

La guía oficial diseñada para viajeros en vehículo eléctrico en Arizona ofrece numerosos recursos, como itinerarios y un mapa interactivo de recarga. VisitArizona.com/plan/sustainable-travel/ev-travel

INFORMACIÓN SOBRE ACCESIBILIDAD

Visita VisitArizona.com/plan/travel-tips/accessibility para obtener información sobre accesibilidad y enlaces a recursos adicionales. Para destinos y recursos de viaje adaptados a las personas con autismo, visita AutismTravel.com. La Oficina de Turismo de Arizona es la primera oficina estatal de turismo en obtener la designación de Centro Certificado de Autismo (CAC) de la Junta Internacional de Acreditación y Estándares de Educación Continua (IBCCES). Mesa obtuvo la designación de primera Ciudad Certificada en Autismo del país, y Go Lake Havasu es también un Centro Certificado en Autismo, con personal capacitado para reconocer y ayudar a los visitantes con el espectro autista.



MAPA DEL ESTADO

ARIZONA

